

# RETURN BIDS TO:- RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

# Canada Revenue Agency Agence du revenu du Canada

See herein / Voir dans ce document

## **Proposal to: Canada Revenue Agency**

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein and/or attached hereto, the goods and/or services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

### Proposition à : l'Agence du revenu du Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, en conformité avec les conditions énoncées dans la présente incluses par référence dans la présente et/ou incluses par référence aux annexes jointes à la présente et ci-jointes, les biens et/ou services énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Bidder's Legal Name and Address - (ensure the Bidder's complete legal name is properly set out)
Raison sociale et adresse du Soumissionnaire - (s'assurer que le nom légal au complet du soumissionnaire est correctement indiqué)

title of th the Bidd le nom e	required to identify below the name are le individual authorized to sign on beha ler – Soumissionnaire doit identifier ci- le titre de la personne autorisée à sign lu soumissionnaire
Name /No	om
Title/Titre	•
Signatur	e
Date (yy	/y-mm-dd)/(aaaa-mm-jj)
() Telephor	ne No. – No de téléphone
	- No de télécopieur

E-mail address - Adresse de courriel

# AMENDMENT TO REQUEST FOR PROPOSAL / MODIFICATION DE DEMANDE DE PROPOSITION

DEMANDE DE PROPOSITION			
Title - Sujet			
Cordons, bobines rétractables et porte-cartes d'identité			
Solicitation No No de	Date		
l'invitation			
	2020-01-08		
1000348821			
Amendment No N° modif.			
002			
Solicitation closes – Time zone – Fuseau			
	horaire		
L'invitation prend fin	EDT/HAE Eastern		
I- 0000 00 40			
on – le 2020-02-12	Daylight Time/ Heure		
at – à 2:00 P.M. / 14 h	Avancée de l'Est		
Contracting Authority – Autorité contractante			
Name – Nom : Samuel Snow			
Address – Adresse : See herein / Voir dans ce document			
E-mail address – Adresse de courriel :			
samuel.snow@cra-arc.gc.ca			
Telephone No. – No de télép	hone		
(613) 946-7968			
Fax No. – No de télécopieur			
(613) 957-6655			
` '			
Destination - Destination			
See herein / Voir dans ce document			



# MODIFICATION nº 002 À LA DEMANDE DE PROPOSITION

La modification à cette demande de proposition est émise aux fins suivantes :

- 1. Répondre à la question suivante soumise durant la période de soumissions; et
- 2. Clarifier la modification faite aux pièces jointes.

### 1. QUESTION ET RÉPONSE

- Q1. Est-ce possible de déposer une proposition électroniquement?
- R1. Les propositions transmises par voie électronique ne seront pas acceptées.

Voir l'article 2.3 Transmission des propositions dans la Partie 2 Instructions à l'intention des soumissionnaires pour plus de détails.

#### 2. CLARIFICATION

Une erreur s'est produite dans le tableau de proposition financière anglais d'origine. Cependant, pour éviter toute confusion, les pièces jointes originales des DEUX tableaux de proposition financière anglaise et française ont été supprimées de l'appel d'offre et remplacées par les versions révisées ajoutées le 31/12/2019.

Les soumissionnaires doivent utiliser les pièces jointes ajoutées le 31/12/2019.

TOUTES AUTRES MODALITÉS DU CONTRAT DEMEURENT SANS CHANGEMENT.